



USER MANUAL

Ironing beads - set 22423

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Koraliki do prasowania - zestaw 22423

BETRIEBSANLEITUNG

Bügelperlen - Set 22423

NÁVOD K OBSLUZE

Zažehlovací korálky - sada 22423

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Perles à repasser - set 22423

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Cuentas para planchar - set 22423

ISTRUZIONI OPERATIVE

Perline da stiro - set 22423

MANUAL DE UTILIZARE

Măgele de călcat - set 22423

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Vasaló gyöngyök - készlet 22423

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Zažehľovacie korálky - sada 22423

KASUTUSJUHEND

Triikimishelmed - komplekt 22423

VARTOTOJO VADOVAS

Lyginimo karoliukai - rinkinys 22423

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Gludināmās krelles - komplekts 22423

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Намистини для прасування - набір 22423

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Перли за гладене - комплект 22423

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Perle za glačanje - set 22423

ANVÄNDARMANUAL

Strykpärlor - set 22423

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Χάντρες σιδερώματος - σετ 22423

M: 00022423 (SNA-1840)

Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovožca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Вносите́ль / Uvozník / Importör / Εισαγωγέας

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00022423 M: SNA-1840



EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- number of beads: 5000
- dimensions: 15 x 13 cm
- length of tweezers: 11 cm
- set weight: 500 g

INCLUDED

- bucket
- 5000 beads
- 5 forms
- tweezers
- 10 washers
- 5 pcs. ironing paper

CHARACTERISTIC:

Set of 5000 pcs. beads with accessories makes the child eager to arrange and play, he will be able to create fabulously colorful pictures of various shapes, there are many possibilities - the child can create various characters, animals, etc. By creating several layers of the template, we can create 3D figures! The set includes 10 different colors of beads: white, black, brown, yellow, orange, pink, red, purple, green and blue.

WARNINGS

- Not suitable for children under 3 years of age.
- The product contains elements that can be swallowed, cause choking or damage to the body.
- The products are unfit for consumption.
- Do not expose to harsh weather conditions or fire.
- Use as intended.
- Do not ignore the age recommendations.
- Do not use a damaged product.
- An adult is required for installation.
- Do not store uninstalled parts in places where children can reach them
- The packaging is not a toy. The toy should be unpacked by an adult and the packaging and its parts removed from the child's reach.



Watermarkly

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- ilość koralików: 5000
- wymiary: 15 x 13 cm
- długość pęsety: 11 cm
- waga zestawu: 500 g

W ZESTAWIE

- wiaderko
- 5000 koralików
- 5 form
- pęseta
- 10 podkładek
- 5szt. papieru do zaprasowania

CHARAKTERYSTYKA:

Zestaw 5000szt. koralików wraz z akcesoriami sprawia, że dziecko chętnie układa i bawi się, będzie mogło stworzyć bajecznie kolorowe obrazki o różnych kształtach, możliwości jest wiele - dziecko może utworzyć różne postacie, zwierzątka itd. Tworząc kilka warstw szablonu możemy utworzyć figurki 3D! W zestawie znajduje się 10 różnych kolorów koralików: biały, czarny, brązowy, żółty, pomarańczowy, różowy, czerwony, fioletowy, zielony oraz niebieski.

OSTRZEŻENIA

- Nieodpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 3 lat.
- Produkt zawiera elementy które mogą zostać połknięte, spowodować zakrztuszenie lub uszkodzenie ciała.
- Produkty są niezdatne do spożycia.
- Nie należy wystawiać na działanie trudnych warunków atmosferycznych i ognia.
- Stosować zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie należy ignorować zaleceń co do wieku użytkownika.
- Nie należy używać uszkodzonego produktu.
- Do montażu wymagana jest osoba pełnoletnia.
- Nie należy przechowywać niezamontowanych części w miejscach do których mogą mieć dostęp dzieci
- Opakowanie nie jest zabawką. Zabawka powinna być rozpakowana przez osobę dorosłą, a opakowanie i jego fragmenty usunięte z zasięgu rąk dziecka.



DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen
für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf
Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Anzahl der Perlen: 5000
- Abmessungen: 15 x 13 cm
- Länge der Pinzette: 11 cm
- Setgewicht: 500 g

INBEGRIFFEN

- Eimer
- 5000 Perlen
- 5 Formulare
- Pinzette
- 10 Unterlegscheiben
- 5 Stk. Bügelpapier

CHARAKTERISTISCH:

Set mit 5000 Stück. Perlen mit Zubehör machen das Kind neugierig auf das Ordnen und Spielen, es wird in der Lage sein, märchenhaft bunte Bilder in verschiedenen Formen zu schaffen, es gibt viele Möglichkeiten – das Kind kann verschiedene Charaktere, Tiere usw. erstellen. Durch die Erstellung mehrerer Ebenen der Vorlage können wir kann 3D-Figuren erstellen! Das Set enthält Perlen in 10 verschiedenen Farben: Weiß, Schwarz, Braun, Gelb, Orange, Rosa, Rot, Lila, Grün und Blau.

WARNHINWEISE

- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.
- Das Produkt enthält Bestandteile, die beim Verschlucken zu Erstickungsgefahr oder Körperschäden führen können.
- Die Produkte sind nicht zum Verzehr geeignet.
- Nicht rauen Wetterbedingungen oder Feuer aussetzen.
- Bestimmungsgemäß verwenden.
- Ignorieren Sie nicht die Altersempfehlungen.
- Benutzen Sie kein beschädigtes Produkt.
- Für die Installation ist ein Erwachsener erforderlich.
- Bewahren Sie demontierte Teile nicht an Orten auf, an denen Kinder sie erreichen können
- Die Verpackung ist kein Spielzeug. Das Spielzeug sollte von einem Erwachsenen ausgepackt und die Verpackung und ihre Teile außerhalb der Reichweite des Kindes entfernt werden.



CS

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- počet korálek: 5000
- rozměry: 15 x 13 cm
- délka pinzety: 11 cm
- hmotnost sady: 500 g

ZAHRNUTA

- Kbelík
- 5000 korálek
- 5 formulářů
- pinzety
- 10 podložek
- 5 ks. zažehlovací papír

CHARAKTERISTICKÝ:

Sada 5000 ks. korálek s doplňky donutí dítě aranžovat a hrát si, bude umět vytvářet pohádkově barevné obrázky různých tvarů, možností je mnoho - dítě může vytvářet různé postavičky, zvířátka atd. Vytvořením několika vrstev šablony umí vytvářet 3D postavy! Sada obsahuje 10 různých barev korálek: bílá, černá, hnědá, žlutá, oranžová, růžová, červená, fialová, zelená a modrá.

VAROVÁNÍ

- Nevhodné pro děti do 3 let.
- Výrobek obsahuje prvky, které lze spolknout, způsobit udušení nebo poškození těla.
- Výrobky nejsou vhodné ke spotřebě.
- Nevystavujte drsným povětrnostním podmínkám nebo ohni.
- Používejte podle určení.
- Neignorujte věková doporučení.
- Nepoužívejte poškozený výrobek.
- K instalaci je nutná dospělá osoba.
- Neskladujte neinstalované díly na místech, kde na ně mohou dosáhnout děti
- Obal není hračka. Hračku by měl vybalit dospělý a obal a jeho části odstranit z dosahu dítěte.



FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- nombre de perles : 5000
- dimensions : 15 x 13 cm
- longueur de la pince à épiler : 11 cm
- poids réglé : 500 g

INCLUS

- seau
- 5000 perles
- 5 formulaires
- une pince à épiler
- 10 rondelles
- 5 pièces. papier à repasser

CARACTÉRISTIQUE:

Ensemble de 5000 pièces. des perles avec des accessoires donnent envie à l'enfant d'arranger et de jouer, il pourra créer des images fabuleusement colorées de différentes formes, il existe de nombreuses possibilités - l'enfant peut créer différents personnages, animaux, etc. En créant plusieurs couches du modèle, nous peut créer des figures 3D ! L'ensemble comprend 10 couleurs de perles différentes : blanc, noir, marron, jaune, orange, rose, rouge, violet, vert et bleu.

AVERTISSEMENTS

- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- Le produit contient des éléments qui peuvent être avalés, provoquer un étouffement ou des dommages corporels.
- Les produits sont impropres à la consommation.
- Ne pas exposer aux intempéries ni au feu.
- Utiliser comme prévu.
- N'ignorez pas les recommandations d'âge.
- N'utilisez pas un produit endommagé.
- Un adulte est requis pour l'installation.
- Ne stockez pas les pièces non installées dans des endroits où les enfants peuvent les atteindre
- L'emballage n'est pas un jouet. Le jouet doit être déballé par un adulte et l'emballage et ses pièces doivent être retirés de la portée de l'enfant.



Watermarkly

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- número de cuentas: 5000
- dimensiones: 15 x 13 cm
- longitud de las pinzas: 11 cm
- peso establecido: 500 g

INCLUIDO

- balde
- 5000 cuentas
- 5 formas
- pinzas
- 10 arandelas
- 5 uds. papel de planchar

CARACTERÍSTICA:

Juego de 5000 piezas. Las cuentas con accesorios hacen que el niño tenga ganas de organizar y jugar, podrá crear imágenes fabulosamente coloridas de varias formas, hay muchas posibilidades: el niño puede crear varios personajes, animales, etc. Al crear varias capas de la plantilla, podemos ¡Puedes crear figuras en 3D! El juego incluye 10 colores diferentes de cuentas: blanco, negro, marrón, amarillo, naranja, rosa, rojo, morado, verde y azul.

ADVERTENCIAS

- No apto para niños menores de 3 años.
- El producto contiene elementos que pueden ser ingeridos, provocar asfixia o daños en el organismo.
- Los productos no son aptos para el consumo.
- No exponer a condiciones climáticas adversas ni al fuego.
- Utilizar según lo previsto.
- No ignore las recomendaciones de edad.
- No utilizar un producto dañado.
- Se requiere un adulto para la instalación.
- No guarde las piezas desinstaladas en lugares donde los niños puedan alcanzarlas.
- El embalaje no es un juguete. Un adulto debe desembalar el juguete y retirar el embalaje y sus piezas del alcance del niño.



IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- numero di perle: 5000
- dimensioni: 15 x 13 cm
- lunghezza delle pinzette: 11 cm
- peso impostato: 500 g

INCLUSO

- secchio
- 5000 perline
- 5 moduli
- pinzette
- 10 rondelle
- 5 pezzi. carta da stiro

CARATTERISTICA:

Confezione da 5000 pezzi. le perline con accessori rendono il bambino desideroso di organizzare e giocare, sarà in grado di creare immagini favolosamente colorate di varie forme, ci sono molte possibilità: il bambino può creare vari personaggi, animali, ecc.

Creando diversi strati del modello, noi può creare figure 3D! Il set comprende 10 diversi colori di perline: bianco, nero, marrone, giallo, arancione, rosa, rosso, viola, verde e blu.

AVVERTENZE

- Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni.
- Il prodotto contiene elementi che possono essere ingeriti, causare soffocamento o danni all'organismo.
- I prodotti non sono idonei al consumo.
- Non esporre a condizioni atmosferiche avverse o al fuoco.
- Utilizzare come previsto.
- Non ignorare le raccomandazioni sull'età.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Per l'installazione è necessario un adulto.
- Non conservare le parti non installate in luoghi dove i bambini possono raggiungerle
- La confezione non è un giocattolo. Il giocattolo deve essere disimballato da un adulto e l'imballaggio e le sue parti devono essere rimosse dalla portata del bambino.



Watermarkly

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- număr de margele: 5000
- dimensiuni: 15 x 13 cm
- lungime pensete: 11 cm
- greutate set: 500 g

INCLUS

- găleată
- 5000 de margele
- 5 forme
- penseta
- 10 saibe
- 5 buc. hârtie de călcat

CARACTERISTICĂ:

Set de 5000 buc. margelele cu accesorii îl face pe copil dornic să aranjeze și să se joace, el va putea crea imagini fabuloase de colorate de diverse forme, există multe posibilități - copilul poate crea diverse personaje, animale etc. Prin crearea mai multor straturi ale sablonului, noi poate crea figuri 3D! Setul include 10 culori diferite de margele: alb, negru, maro, galben, portocaliu, roz, roșu, violet, verde și albastru.

AVERTIZĂRI

- Nu este potrivit pentru copiii sub 3 ani.
- Produsul conține elemente care pot fi înghițite, pot provoca sufocare sau deteriorarea corpului.
- Produsele sunt improprietate pentru consum.
- Nu expuneți la condiții meteorologice dure sau la foc.
- Utilizați conform destinației.
- Nu ignora recomandările de vârstă.
- Nu utilizați un produs deteriorat.
- Pentru instalare este necesar un adult.
- Nu depozitați piesele dezinstalate în locuri unde copiii pot ajunge la ele
- Ambalajul nu este o jucărie. Jucăria trebuie despachetată de un adult, iar ambalajul și piesele sale trebuie îndepărtate de la îndemâna copilului.



Watermarkly

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

- gyöngyök száma: 5000
- méretei: 15 x 13 cm
- csipesz hossza: 11 cm
- készlet súlya: 500 g

BELEÉRTVE

- vödör
- 5000 gyöngy
- 5 úrlap
- csipesz
- 10 alátét
- 5 db. vasalópapír

JELLEGZETES:

5000 db-os készlet. a kiegészítőkkel ellátott gyöngyök készítésre készítetik a gyereket az elrendezésre és a játékra, mesésen színes képeket tud készíteni különféle formákban, sok lehetőség kínálkozik - a gyerek különféle karaktereket, állatokat stb. készíthet. A sablon több rétegének elkészítésével 3D figurákat készíthet! A készlet 10 különböző színű gyöngyöt tartalmaz: fehér, fekete, barna, sárga, narancs, rózsaszín, piros, lila, zöld és kék.

FIGYELMEZTETÉSEK

- 3 év alatti gyermekek számára nem alkalmas.
- A termék lenyelhető, fulladást vagy testkárosodást okozó elemeket tartalmaz.
- A termékek fogyasztásra alkalmatlanok.
- Ne tegye ki zord időjárási viszonyoknak vagy tűznek.
- Rendeltetésszerűen használja.
- Ne hagyja figyelmen kívül az életkori ajánlásokat.
- Ne használjon sérült terméket.
- A telepítéshez felnőtt személy szükséges.
- Ne tárolja a kiszertelt alkatrészeket olyan helyen, ahol gyerekek elérhetik
- A csomagolás nem játék. A játékot egy felnőttnek kell kicsomagolnia, és a csomagolást és annak részeit el kell távolítani a gyermektől.



Watermarkkly

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- počet guľôčok: 5000
- rozmery: 15 x 13 cm
- dĺžka pinzety: 11 cm
- hmotnosť súpravy: 500 g

VRÁTANE

- vedierko
- 5000 guľčiek
- 5 formulárov
- pinzeta
- 10 podložiek
- 5 ks. žehliaci papier

CHARAKTERISTIKA:

Sada 5000 ks. korálky s doplnkami vyvolávajú v dieťati chuť aranžovať a hrať sa, bude vedieť vytvárať rozprávково farebné obrázky rôznych tvarov, možností je veľa - dieťa môže vytvárať rôzne postavičky, zvieratká a pod. Vytvorením niekoľkých vrstiev šablóny dokáže vytvárať 3D figúrky! Sada obsahuje 10 rôznych farieb korálok: biela, čierna, hnedá, žltá, oranžová, ružová, červená, fialová, zelená a modrá.

UPOZORNENIA

- Nevhodné pre deti do 3 rokov.
- Výrobok obsahuje prvky, ktoré je možné prehltnúť, spôsobiť udusenie alebo poškodenie tela.
- Výrobky nie sú vhodné na spotrebu.
- Nevystavujte drsným poveternostným podmienkam alebo ohňu.
- Používajte podľa určenia.
- Neignorujte vekové odporúčania.
- Nepoužívajte poškodený výrobok.
- Na inštaláciu je potrebná dospelá osoba.
- Nenainštalované diely neskladujte na miestach, kde na ne môžu dosiahnuť deti
- Obal nie je hračka. Hračku by mal vybalit' dospelý a obal a jeho časti odstrániť z dosahu dieťaťa.



Watermarkly

ET

Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- helmeste arv: 5000
- mõõdud: 15 x 13 cm
- pintsettide pikkus: 11 cm
- komplekti kaal: 500 g

KAASAS

- ämber
- 5000 helmest
- 5 vormi
- pintsetid
- 10 seibi
- 5 tk. triikimispaper

KARAKTERISTIK:

Komplektis 5000 tk. aksessuaaridega helmed tekitavad lapse sättimis- ja mänguhimu, ta saab luua muinasjutuliselt värvilisi ja erineva kujuga pilte, võimalusi on palju - laps saab luua erinevaid tegelasi, loomi jne. Luues malli mitu kihti, saame oskab luua 3D figuure! Komplektis on 10 erinevat värvi helmeid: valge, must, pruun, kollane, oranž, roosa, punane, lilla, roheline ja sinine.

HOIATUSED

- Ei sobi alla 3-aastastele lastele.
- Toode sisaldab elemente, mida saab alla neelata, põhjustada lämbumist või keha kahjustamist.
- Tooted on tarbimiseks kõlbmatud.
- Ärge jätke karmide ilmastikutingimuste ega tule kätte.
- Kasutage ettenähtud viisil.
- Ärge ignoreerige vanuse soovitusi.
- Ärge kasutage kahjustatud toodet.
- Paigaldamiseks on vaja täiskasvanut.
- Ärge hoidke eemaldatud osi lastele ligipääsetavates kohtades
- Pakend ei ole mänguasi. Täiskasvanu peaks mänguasja lahti pakkima ning pakend ja selle osad lapse käeulatuses eemaldama.



LT

Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykite šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- karoliukų skaičius: 5000
- išmatavimai: 15 x 13 cm
- pinceto ilgis: 11 cm
- komplekto svoris: 500 g

ĮSKAITANT

- kibiras
- 5000 karoliukų
- 5 formos
- pincetas
- 10 poveržlių
- 5 vnt. lyginimo popierius

CHARAKTERISTIKA:

Rinkinyje 5000vnt. karoliukai su aksesuarais verčia vaiką noriai derinti ir žaisti, jis galės kurti pasakiškai spalvingus įvairių formų paveikslėlius, yra daug galimybių – vaikas gali kurti įvairius personažus, gyvūnėlius ir pan.. Sukūrę kelis šablono sluoksnius, mes gali sukurti 3D figūras! Rinkinį sudaro 10 skirtingų spalvų karoliukų: balta, juoda, ruda, geltona, oranžinė, rožinė, raudona, violetinė, žalia ir mėlyna.

ĮSPĖJIMAI

- Netinka vaikams iki 3 metų amžiaus.
- Gaminyje yra elementų, kuriuos galima nuryti, užspringti arba pažeisti kūną.
- Produktai netinkami vartoti.
- Saugokite nuo atšiaurių oro sąlygų ar ugnies.
- Naudokite pagal paskirtį.
- Neignorruokite amžiaus rekomendacijų.
- Nenaudokite pažeisto gaminio.
- Montavimui reikalingas suaugęs asmuo.
- Nelaikykite išmontuotų dalių ten, kur jas galėtų pasiekti vaikai
- Pakuotė nėra žaislas. Žaislą turi išpakuoti suaugęs asmuo, o pakuotę ir jos dalis išimti vaikui nepasiekiamoje vietoje.



LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- krelles skaits: 5000
- izmēri: 15 x 13 cm
- pincetes garums: 11 cm
- komplekta svars: 500 g

IEKĻAUS

- spainis
- 5000 krelles
- 5 veidlapas
- pincetes
- 10 paplāksnes
- 5 gab. gludināmais papīrs

RAKSTUROJUMS:

Komplektā 5000 gab. krelles ar piederumiem rada bērnam vēlmi kārtot un rotaļāties, viņš varēs izveidot pasakaini krāsainus dažādu formu attēlus, ir daudz iespēju - bērns var izveidot dažādus tēlus, dzīvniekus u.c. Veidojot vairākus šablona slāņus, mēs var izveidot 3D figūras! Komplektā ietilpst 10 dažādu krāsu krelles: balta, melna, brūna, dzeltena, oranža, rozā, sarkana, violeta, zaļa un zila.

BRĪDINĀJUMI

- Nav piemērots bērniem līdz 3 gadu vecumam.
- Produkts satur elementus, kurus var norīt, izraisīt aizrīšanās vai ķermeņa bojājumus.
- Produkti nav derīgi patēriņam.
- Nepakļaujiet skarbiem laikapstākļiem vai uguni.
- Izmantojiet, kā paredzēts.
- Neignorējiet vecuma ieteikumus.
- Neizmantojiet bojātu produktu.
- Uzstādīšanai nepieciešams pieaugušais.
- Neglabāiet atmontētās detaļas vietās, kur tās var aizsniegt bērni
- Iepakojums nav rotaļlieta. Rotaļlieta jāizpako pieaugušajam, un iepakojums un tā daļas jāizņem bērnam nepieejamā vietā.



Watermarkkly

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- кількість бісеру: 5000 шт
- розміри: 15 x 13 см
- довжина пінцета: 11 см
- вага набору: 500 г

ВКЛЮЧЕНО

- відро
- 5000 намистин
- 5 форм
- пінцет
- 10 шайб
- 5 шт. папір для прасування

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Набір 5000 шт. намистини з аксесуарами викликають у дитини бажання компонувати та грати, вона зможе створювати неймовірно барвисті малюнки різноманітних форм, є багато можливостей – дитина може створювати різноманітних персонажів, тварин тощо. Створивши кілька шарів шаблону, ми можна створювати 3D фігури! У набір входить бісер 10 різних кольорів: білий, чорний, коричневий, жовтий, оранжевий, рожевий, червоний, фіолетовий, зелений і синій.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Не підходить для дітей віком до 3 років.
- Продукт містить елементи, які можна проковтнути, спричинити задуху чи пошкодження організму.
- Продукція непридатна до споживання.
- Не піддавайте його дії несприятливих погодних умов або вогню.
- Використовуйте за призначенням.
- Не нехтуйте віковими рекомендаціями.
- Не використовуйте пошкоджений продукт.
- Для встановлення потрібен дорослий.
- Не зберігайте невстановлені частини в місцях, доступних для дітей
- Упаковка не іграшка. Розпаковувати іграшку повинен дорослий, а упаковку та її частини прибрати з місця, недоступного для дитини.



Watermarkly

BG

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!
Моля, прочетете следните инструкции преди употреба
за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено
бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- брой мъниста: 5000 бр
- размери: 15 x 13 см
- дължина на пинсетата: 11см
- тегло на комплекта: 500гр

ВКЛЮЧЕНО

- кофа
- 5000 мъниста
- 5 форми
- пинсети
- 10 шайби
- 5 бр. хартия за гладене

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Комплект от 5000 бр. мъниста с аксесоари предизвиква у детето желание да подрежда и играе, то ще може да създава приказно цветни картини с различни форми, има много възможности - детето може да създава различни герои, животни и т.н. Създавайки няколко слоя от шаблона, ние може да създава 3D фигури! Комплектът включва 10 различни цвята мъниста: бяло, черно, кафяво, жълто, оранжево, розово, червено, лилаво, зелено и синьо.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Не е подходящ за деца под 3 години.
- Продуктът съдържа елементи, които могат да бъдат погълнати, да причинят задавяне или увреждане на тялото.
- Продуктите са негодни за консумация.
- Не излагайте на сурови климатични условия или огън.
- Използвайте по предназначение.
- Не пренебрегвайте препоръките за възрастта.
- Не използвайте повреден продукт.
- Изисква се възрастен за монтаж.
- Не съхранявайте немонтирани части на места, където децата могат да ги достигнат
- Опаковката не е играчка. Играчката трябва да се разопакова от възрастен и опаковката и нейните части да се отстранят от обсега на детето.



Watermarkly

HR

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!
Prije uporabe pročitajte sljedeće upute
za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

SPECIFIKACIJA:

- broj perlica: 5000
- dimenzije: 15 x 13 cm
- duljina pincete: 11 cm
- težina seta: 500 g

UKLJUČENO

- kanta
- 5000 kuglica
- 5 obrazaca
- pinceta
- 10 podloški
- 5 kom. papir za peglanje

KARAKTERISTIKA:

Set od 5000 kom. perle s dodacima izazivaju u djetetu želju za slaganjem i igrom, moći će stvoriti nevjerojatno šarene slike raznih oblika, mogućnosti su brojne - dijete može kreirati razne likove, životinje itd. Izradom nekoliko slojeva predloška, mi može stvarati 3D figure! U setu se nalazi 10 različitih boja perlica: bijela, crna, smeđa, žuta, narančasta, roza, crvena, ljubičasta, zelena i plava.

UPOZORENJA

- Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine.
- Proizvod sadrži elemente koji se mogu progutati, uzrokovati gušenje ili oštećenje tijela.
- Proizvodi su neprikladni za konzumaciju.
- Ne izlažite ga teškim vremenskim uvjetima ili vatri.
- Koristite prema namjeni.
- Ne zanemarite preporuke za dob.
- Nemojte koristiti oštećeni proizvod.
- Za montažu je potrebna odrasla osoba.
- Nemojte skladištiti neinstalirane dijelove na mjestima gdje ih djeca mogu dohvatiti
- Ambalaža nije igračka. Igračku treba raspakirati odrasla osoba, a ambalažu i njezine dijelove ukloniti izvan dohvata djeteta.



Watermarkkly

SV

Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!

Läs följande instruktioner före användning

för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- antal pärlor: 5000
- mått: 15 x 13 cm
- pincettlängd: 11 cm
- inställd vikt: 500 g

INGÅR

- hink
- 5000 pärlor
- 5 blanketter
- pincett
- 10 brickor
- 5 st. strykpapper

KARAKTERISTISK:

Set med 5000 st. pärlor med tillbehör gör barnet sugen på att arrangera och leka, han kommer att kunna skapa fantastiskt färgglada bilder av olika former, det finns många möjligheter – barnet kan skapa olika karaktärer, djur etc. Genom att skapa flera lager av mallen, kan skapa 3D-figurer! Setet innehåller 10 olika färger av pärlor: vit, svart, brun, gul, orange, rosa, röd, lila, grön och blå.

VARNINGAR

- Ej lämplig för barn under 3 år.
- Produkten innehåller ämnen som kan sväljas, orsaka kvävning eller skada på kroppen.
- Produkterna är olämpliga för konsumtion.
- Utsätt inte för svåra väderförhållanden eller eld.
- Använd som avsett.
- Ignorera inte åldersrekommendationerna.
- Använd inte en skadad produkt.
- En vuxen krävs för installation.
- Förvara inte avinstallerade delar på platser där barn kan nå dem
- Förpackningen är ingen leksak. Leksaken ska packas upp av en vuxen och förpackningen och dess delar tas bort från barnets räckhåll.



Watermarkly

EL

Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση
για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό
στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη
ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- αριθμός χαντρών: 5000
- διαστάσεις: 15 x 13 cm
- μήκος τσιμπιδάκι: 11 cm
- Βάρος σετ: 500 g

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ

- κουβάς
- 5000 χάντρες
- 5 έντυπα
- τσιμπιδάκι ΦΡΥΔΙΩΝ
- 10 ροδέλες
- 5 τεμ. χαρτί σιδερώματος

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Σετ 5000 τμχ. οι χάντρες με αξεσουάρ κάνουν το παιδί πρόθυμο να τακτοποιήσει και να παίζει, θα μπορεί να δημιουργήσει υπέροχες πολύχρωμες εικόνες διαφόρων σχημάτων, υπάρχουν πολλές δυνατότητες - το παιδί μπορεί να δημιουργήσει διάφορους χαρακτήρες, ζώα κ.λπ. Δημιουργώντας πολλά στρώματα του προτύπου, μπορεί να δημιουργήσει τρισδιάστατες φιγούρες! Το σετ περιλαμβάνει 10 διαφορετικά χρώματα χάντρες: λευκό, μαύρο, καφέ, κίτρινο, πορτοκαλί, ροζ, κόκκινο, μωβ, πράσινο και μπλε.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών.
- Το προϊόν περιέχει στοιχεία που μπορούν να καταποθούν, να προκαλέσουν πνιγμό ή βλάβη στο σώμα.
- Τα προϊόντα είναι ακατάλληλα για κατανάλωση.
- Μην εκτίθεστε σε αντίξοες καιρικές συνθήκες ή φωτιά.
- Χρησιμοποιήστε όπως προβλέπεται.
- Μην αγνοείτε τις συστάσεις ηλικίας.
- Μην χρησιμοποιείτε ένα κατεστραμμένο προϊόν.
- Ζητείται ενήλικας για εγκατάσταση.
- Μην αποθηκεύετε μη εγκατεστημένα εξαρτήματα σε μέρη όπου μπορούν να τα φτάσουν τα παιδιά
- Η συσκευασία δεν είναι παιχνίδι. Το παιχνίδι θα πρέπει να αποσυσκευαστεί από έναν ενήλικα και η συσκευασία και τα μέρη του να αφαιρεθούν από το παιδί.

